

# DIRITTO COMUNITARIO E DEGLI SCAMBI INTERNAZIONALI

Anno LXII – n. 1-2 – Gennaio-Giugno 2023

Nuova serie de “Il diritto negli scambi internazionali”

Indice – Sommario

## ARTICOLI

- Fausto Capelli* - «Concessioni balneari»: una modesta proposta ispirata ad un modello che già da tempo sta avendo successo in Italia, per gestire i problemi connessi alle «concessioni balneari» in modo ragionevole, democratico, equo, trasparente, conforme al diritto, nonché remunerativo a vantaggio dell’ambiente e delle collettività interessate  
(«*Beach Concessions*»: a Modest Proposal Inspired by a Model Which Has Already Been Having Success in Italy for a Long Time, to Manage Problems Connected with «Beach Concessions» in a Reasonable, Democratic, Fair, Transparent, Compliant with Law and Profitable Way for the Benefit of the Environment and the Communities Interested)  
Pag. 1
- Maria Teresa Stile* - Il demanio marittimo quale bene comune: la travagliata regolamentazione delle concessioni demaniali tra impulsi *praetorii* e "Tavoli Tecnici"  
(*Maritime State Land as like as Common Good: The Troubled Regulation of State Land Concessions between Praetorii Impulses and "Technical Tables"*) » 21
- Paola De Franceschi* - Riconoscimento delle sentenze penali che irrogano pene detentive e alternative emesse nell’Unione europea: la procedura “passiva”  
(*Recognition to Judgments in Criminal Matters - Issued by Judicial Authorities in the EU - Imposing Custodial Sentences or Alternatives Sanctions*) » 53

## COMMENTI

- Carlo Baldi* - Stabilità delle operazioni e vincolo di destinazione: dalle regole dei Fondi strutturali alla disciplina degli aiuti di Stato  
(*Stability of Operations and Destination Constraint: from the Rules of the Structural Funds to the Regulation of State Aid*) Pag. 89
- Antonio Caiola* - Eguaglianza di trattamento e condizioni per la non esecuzione facoltativa del mandato d'arresto europeo alla luce di una valutazione *in concreto*  
(*Equal Treatment and Grounds for Optional Non-Execution of the European Arrest Warrant in the Light of an Assessment in concreto*) » 105
- Maria Teresa Stile* - I poteri dello Stato-Amministrazione nella individuazione dei criteri di valutazione della scarsità della risorsa naturale quale prerequisito della applicazione della direttiva *Bolkestein* tra letture innovative e ripensamenti giurisprudenziali  
(*The Powers of State-Administration in the Identification of Criteria for Assessing the Scarcity of the Natural Resources as a Prerequisite for Bolkestein Directive's Application Between Innovative Readings and Jurisprudential Riconsiderations*) » 147
- Marco Casini* - La disciplina sull'autocontrollo aziendale applicabile nel settore alimentare in base alla normativa europea è determinante per l'individuazione delle responsabilità che incombono sugli operatori del settore  
(*The HACCP Self-Control Plan is Important for Identifying Those Truly Responsible for Non-Compliance in the Company*) » 171
- Alice Pisapia* - Il trasferimento internazionale di dati personali dall'Unione verso gli Stati Uniti d'America. Sarà questa la base giuridica adeguata?  
(*The Personal Data's Transfer from EU to USA. This Will Be Finally the Right Legal Basis?*) » 179
- Valerio Demontis* - Unione europea e politica energetica: la questione ambientale  
(*European Union and Energy Policy: the Environmental Issue*) » 199
- Maria Caterina Baruffi* - *Ruggiero Cafari Panico* - Le risorse proprie dell'Unione nella prospettiva delle riforme istituzionali  
(*Union's Own Resources in the Light of Institutional Reforms*) » 223

## COMUNICAZIONI E NOTE INFORMATIVE

- Matteo Ianni* - L'adesione dell'Ucraina all'Unione europea: pericoli, svantaggi e ruolo dell'Accordo di Associazione Ucraina-UE  
(*Ukraine Accession to the European Union: Dangers, Disadvantages and Role of the Ukraine-EU Association Agreement*) Pag. 257
- Alessandra Quarta* - Lo sviluppo del marchio del patrimonio europeo  
(*The Development of the European Heritage Label*) » 275

## GIURISPRUDENZA COMUNITARIA

### I. SENTENZE E COMMENTI

- Progetti cofinanziati dai Fondi strutturali: la Corte di giustizia fornisce indicazioni per l'interpretazione del principio della «stabilità delle operazioni» il cui scopo è garantire che i finanziamenti concessi per una certa finalità non vengano utilizzati per scopi diversi**  
Sentenza della Corte di giustizia del 13 luglio 2023 in causa n. C-313/22  
*Achilleion Anomyi Xenodocheiaki Etaireia c. Elliniko Dimosio* » 87  
(con commento di *Carlo Eugenio Baldi*)
- La Corte di giustizia interpreta l'art. 4, punto 6, della Decisione Quadro 2002/584/GAI in combinato disposto con l'art. 20 della Carta dei diritti fondamentali dell'Unione europea e dichiara che la non esecuzione facoltativa del mandato d'arresto europeo, affinché la pena sia eseguita nello Stato membro di residenza, deve applicarsi anche ai cittadini di Paesi terzi**  
Sentenza della Corte di giustizia del 6 giugno 2023 in causa n. C-700/21  
Procedimento a carico di O.G., con l'intervento di Presidente del Consiglio dei Ministri » 103  
(con commento di *Antonio Caiola*)

II. MASSIMARIO ANNOTATO  
(a cura di *Enrica Adobati*)

<b>Trasporto aereo e compensazione pecuniaria imposta dall'autorità amministrativa</b> Sentenza della Corte di giustizia del 29 settembre 2022 in causa n. C-597/20 <i>Polskie Linie Lotnicze «LOT» S.A. c. Budapest Főváros Kormányhivatala</i>	Pag. 123
<b>Tutela giurisdizionale effettiva nell'ambito di un giudizio nazionale</b> Sentenza della Corte di giustizia del 24 novembre 2022 in causa n. C-289/21 <i>IG c. Varhoven administrativen sad</i>	» 124
<b>Pacchetti turistici nel periodo di pandemia da Covid-19</b> Sentenza della Corte di giustizia del 12 gennaio 2023 in causa n. C-396/21 <i>KT, NS c. FTI Touristik GmbH</i>	» 126
Sentenza della Corte di giustizia dell'8 giugno 2023 in causa n. C-407/21 <i>Union fédérale des consommateurs - Que choisir (UFC - Que choisir), Consommation, logement et cadre de vie (CLCV) c. Premier ministre, Ministre de l'Économie, des Finances et de la Relance</i>	» 127
<b>Interpretazione del Regolamento (Ue) n. 2016/679 sulla protezione dei dati personali</b> Sentenza della Corte di giustizia del 4 maggio 2023 in causa n. C-300/21 <i>UI c. Österreichische Post AG</i>	» 130
Sentenza della Corte di giustizia del 22 giugno 2023 in causa n. C-579/21 <i>J. M., con l'intervento di: Apulaistietosuojavaltuutettu, Pankki S</i>	» 131
<b>Sospensione del procedimento principale da parte di un giudice nazionale che sottopone alla Corte una domanda di pronuncia pregiudiziale ai sensi dell'art. 267 TFUE</b> Sentenza della Corte di giustizia del 17 maggio 2023 in causa n. C-176/22 <i>BK, ZhP, con l'intervento di: Spetsializirana prokuratura</i>	» 134

**Brexit e perdita della cittadinanza europea: la Corte rigetta i ricorsi dei cittadini britannici**  
Sentenza della Corte di giustizia del 15 giugno 2023 in causa n. C-502/21 P  
*David Price c. Consiglio dell'Unione europea* Pag. 136

**Accordi verticali tra imprese basati su prezzi minimi di rivendita fissati ai distributori**  
Sentenza della Corte di giustizia del 29 giugno 2023 in causa n. C-211/22  
*Super Bock Bebidas SA AN, BQ c. Autoridade da Concorrência* » 137

## **GIURISPRUDENZA ITALIANA E STRANIERA**

**Concessioni demaniali marittime e criteri di valutazione della scarsità delle risorse**  
Sentenza del Tribunale Amministrativo Regionale per la Puglia-Lecce, sezione prima, n. 1223 del 2 novembre 2023  
*Autorità Garante della Concorrenza e del Mercato c. Comune di Ginosa* » 141  
(con commento di *Maria Teresa Stile*)

**Concessioni balneari: l'ultima giurisprudenza della Corte di cassazione**  
Sentenza della Corte di cassazione, Sezioni unite civili, del 24 ottobre-23 novembre 2023 n. 32559  
*Sindacato Italiano Balneari Sib e altri c. Comune di Lecce e P.e.m. S.a.s. di Bonaldo Stella & C. e altri* » 165  
(con annotazione di *Fausto Capelli*)

**Non sussiste la responsabilità del direttore del supermercato per la cattiva conservazione di alimenti provocata dal mancato rispetto della temperatura nei banchi frigo in assenza di prova scritta od orale della delega agli addetti o ai responsabili di reparto**  
Sentenza della Corte di cassazione, terza sezione penale, n. 32103 del 25 luglio 2023 » 167  
(con commento di *Marco Casini*)

## ATTI DELLE ISTITUZIONI EUROPEE

### **Sull'adeguatezza del livello di protezione dei dati personali soggetti a trasferimento internazionale dall'UE verso gli Stati Uniti**

Decisione di esecuzione (Ue) n. 2023/1795 della Commissione del 10 luglio 2023 a norma del Regolamento (Ue) n. 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio sul livello di protezione adeguato dei dati personali nell'ambito del quadro UE-USA per la protezione dei dati personali  
(con contributo di *Alice Pisapia*)

Pag. 175

### **Come affrontare e risolvere i problemi energetici nell'Unione europea**

Direttiva (Ue) n. 2023/1791 del Parlamento europeo e del Consiglio del 13 settembre 2023 sull'efficienza energetica e che modifica il Regolamento (Ue) n. 2023/955 (rifusione)  
(con contributo di *Valerio Demontis*)

» 193

## DOCUMENTAZIONE

### **La riforma delle risorse proprie dell'Unione europea**

Art. 21 del Decreto-legge n. 183 del 31 dicembre 2020 – Disposizioni urgenti in materia di termini legislativi, di realizzazione di collegamenti digitali, di esecuzione della decisione (UE, EURATOM) 2020/2053 del Consiglio, del 14 dicembre 2020  
(con contributo di *Maria Caterina Baruffi e Ruggiero Cafari Panico*)

» 221

## RECENSIONI

*Enrico Adriano Raffaelli* (a cura di), XV Antitrust between Eu Law and National Law - Antitrust fra diritto nazionale e diritto dell'Unione europea, XV Conference - XV Convegno (*Fausto Capelli*)

» 305

*Carlo Eugenio Baldi*, Così è... (se vi pare). Gli aiuti di Stato tra concorrenza e competitività (*Giulia Toraldo*)

» 306

**Hanno collaborato a questo numero**

» 311